ADVERTENTIEBLAD.

UNION-CASTLE LIJN.

MAILSTOOMBOOTEN NAAR SOUTHAMPTON, AANLEGGEND TE MADEIRA.

TUSSCHENBOOTEN EN EXTRA BOOTEN NAAR LONDEN.

Union-Castle Mail Stoom vaart Maatschappij Bpkt
DONALD CURRIE & Co.,
Bestuurders.

DEEL I—No 177.] KAAPSTAD, ZATERDAG, 30 NOVEMBER, 1901. [Dit Blad verschijnt driemaal per week: Dinsdags, Donderdags en Zaterdags. Inteekeningsprijs per jaar £1 5s., postgeld ingesloten, vooruit betaalbaar.

Zegt het voort!

Dat P. FICK (14 jaren lang bij de heeren Hughes, en Co., Pleinstraat) een eigen bezigheid is begonnen in de Nieuwe Gebouwen der Ned. Ger. Kerk, Kerkplein, Kaapstad met een nieuw ingevoerden voorraad kleeding-stoffen, mode artikelen en Dames en Kinderen Stevels en Schoenen.

DOODBERICHT.

AAN de Nagedachtenis van PETRUS ABRAHAM BASSON, geliefden Echtgenoot van ANNA MARIA BASSON, geb. Vlotman. (Overleden op 22sten October, 1901, na eene echtverbintenis van slechts 8 dagen).

Door den band des huwelijks vereend,
En nu reeds door zijn weduwe beweend!
Te huis gehaald door Jezus, zijnen Heer,
Rust hij in 't graf—maar eens vindt gij hem weer.
Uw bruidegom, uw echtgenoot, uw al,
Sloot hier het oog, in 't droevig tranendal.

Aangindsche kust wacht hij zijn dierbare vrouw,
Beschermd door God, den vader eeuwig trouw—
Riep hem de dood zoo vroeg, hij was bereid.
Aan 't brekend oog scheen reeds de zaligheid;
Hem weggelegd, in 't heerlijk Vaderhuis. . . . .
Ach, Anna! welk een troost bij 't zware kruis!
Met Pieter zult ge eens weer vereenigd zijn.

Bedenk, hij ging slechts voor, en daar is smart nog pijn.
Aan 's Heilands feest, in 's hemels gouden zaal.
Scheidt niets u weer bij 't eeuwig bruiloftsmaal:
Sla't oog omhoog, God keurt uw leed en smart,
O, Hij is goed, Hij troost 't gebroken hart.
Nooit heeft een wezuw vergeefs op Hem betrouwd.

Uw Vader weet—die eeuwig trouwe houdt.

E P. H.

De ondergeteekenden wenschen tevens langs dezen weg hun hartelijken dank toe te brengen voor kaartjes, brieven van rouwbeklag, enz., in verband met hun droevig verlies.

ANNA MARIA BASSON,
(GEB. VLOTMAN.)
L. J. VLOTMAN,
H. VLOTMAN,
(GEB. RETIEF.)

Publieke Werken Departement.

Tenders zullen ontvangen worden door den Controleur en Auditeur generaal voor de ondergenoemde diensten tot den middag van den 5den December, 1901.

1. Nieuwe "Latrines" aan de Kaapstadsche Gevangenis.
2. Reparatie van den vernieler te Woodstock.

Alle bijzonderheden omtrent deze diensten verkrijgbaar te Nos. 1 en 2 Publieke Werken Kantoor, Kaapstad.

Geen tender noodwendig aangenomen.

JOSEPH NEWEY,
Hoofdinspecteur van Publieke Werken.

Executeurs Kamer.

KENNISGEVING AAN VERBAND SCHULDENAARS.

Hiermede geschiedt kennisgeving dat in de toekomst rente betaalbaar door *Verband Schuldenaars* op *Schepenkennissen* ten gunste van de *Kamer* zal zijn tegen *zes per cent* per jaar in termen van de *respective Verbanden*, tenzij betaling zonder verzuim geschiedt halfjaarlijks op of voor *30 Juni en 31 December* van elk jaar, *wanneer vijf per cent nog zal worden aangenomen als tot hiertoe.*

Op last der Directeuren,
J. H. N. ROOS.

Executeurs Kamer Gebouwen,
Hoek van Adderley en Waal Straten,
Kaapstad, 25 Nov., 1901.

Riebeeks Kasteel.

APPLICATIES voor de betrekking van Eerste Assistent in de Tweede Klas Pub. School alhier, worden ingewacht tot 10 Januari, 1902. Vereischten bekwaamheid om behalve Standaard werk ook School Hooger en Onderwijzers Klassen te onderrichten. Salaris £90 per jaar. Werk te beginnen bij opening der Scholen in 1902.

N. LAUBSCHER,
Secretaris.

27 Nov., 1901

STELLENBOSCH.

TENDERS worden hiermede gevraagd om omtrent 400 Dennenboomen aan beide zijden van den weg naar Somerset West op den heuvel nabij de plaats van den Heer MICHAEL LOUW, Helderberg, te koopen.

Tenders meldende prijs per boom om niet minder dan 100 boomen te nemen, moeten ingezonden worden aan den ondergeteekende voor of op Dinsdag 3den December, 1901.

Op last van den Raad
D. P. MOSTERT,
Stadsklerk.

Stellenbosch, 26 Nov, 1901.

An alle Deutschen Kapstadts und Umgegend

ZU Ehren der DEUTSCHEN SUDPOLAR-EXPEDITION, welche an Bord des "Gauss" hier eingetroffen ist und als Gast in unserer Stadt weilt, wird diesen

MONTAG, den 2 Dezember, abends 8 Uhr (pünktlich)

im NEUEN SAAL (Hofmeyr Chambers) der Holländischen Reformierten Kirche, Eingang vom Church Square, ein

Grosses Konzert mit Konversationspause

stattfinden, zu welchem alle deutschen Landsleute nebst ihren Familien und Freunden hiermit eingeladen werden.

Eintrittskarten zu 2 sh. sind zu haben bei den Herren Oskar Nicolay, Church Str., Emil Kölsch, Long Str., H. Preuss, Langham Hotel, Long Str., im Deutschen Hause, Bouquet Str., im Deutschen Klub in Wynberg, sowie abends an der Kasse.

Der Festausschuss,
A. PASSARGE, i.A.

PAARL DIVISIONAL COUNCIL.

NOTICE.

SEALED TENDERS marked "Tolls" will be received by the Undersigned up to **Tuesday, 10th December next,** for the Lease or Farming of the Tolls in this Division, viz.:—

(*a*) KRAAIFONTEIN, Achter Paarl,
(*b*) FRENCH HOEK PASS,

for the term of One Year beginning 1st January ending 31st December, 1902.

Successful tenderer will be required to sign a contract copy of which is to be seen at our office and furnish security to the satisfaction of the Council.

Further particulars on application.

The highest or any tender not necessarily accepted.

H. HEESE, Secretary.

Divisional Council Paarl,
13th November, 1901.

PAARLSCHE AFDEELINGSRAAD.

KENNISGEVING.

VERZEGELDE TENDERS, gemerkt "Tollen," zullen ontvangen worden door den Ondergeteekende tot op **Dinsdag den 10den December a.s.,** voor de Huur of Pacht van de Tollen in deze Afdeeling, namelijk:—

(*a*) KRAAIFONTEIN, Achter Paarl.
(*b*) FRANSCHHOEK PAS,

voor een tijdperk van een jaar, beginnend 1 Januari en eindigend 31 December 1902.

De geslaagde Tenderaar zal een contract moeten teekenen, copij waarvan te zien is aan ons Kantoor, en waarborg verschaffen ter voldoening van den raad.

Verdere bijzonderheden op aanzoek.

De Hoogste of eenige Tender niet noodwendig aangenomen.

H. HEESE, Secretaris.

Afdeelingsraad Kantoor,
Paarl, 13 November, 1901.

NOTICE.

SEALED TENDERS, marked "Dog Tax" will be received by the undersigned up to **Tuesday, 10th December next,** from persons willing to undertake the

"ANNUAL REGISTRATION OF DOGS, COLLECTION OF DOG TAX FOR THE YEAR 1902, AND ARREARS OF PRIOR YEARS,"

for either the whole district or any Field-cornetcy exclusive the townships Paarl, Wellington and French Hoek.

Successful tenderer will be required to sign forthwith the contract copy of which is to be seen at our office and furnish security to the satisfaction of the Council.

Further particulars on application.

The lowest or any tender not necessarily accepted.

H. HEESE, Secretary.

Divisional Council Office,
Paarl, 13th November, 1901.

KENNISGEVING.

VERZEGELDE TENDERS, gemerkt "Hondenbelasting," zullen ontvangen worden door den Ondergeteekende tot op **Dinsdag, den 10den December a.s.,** van personen die bereid zijn op zich te nemen

"DE JAARLIJKSCHE REGISTRATIE VAN HONDEN, INVORDERING VAN HONDENBELASTING VOOR HET JAAR 1902 EN ACHTERSTALLIGE VAN VOORGAANDE JAREN,"

voor hetzij geheel het Distrikt of eenig Veldkornetschap, de Dorpen Paarl, Wellington en Franschhoek uitgesloten.

De geslaagde Tenderaar zal dadelijk het Contract moeten teekenen, copij waarvan te zien is op ons Kantoor, en waarborg geven ter voldoening van den raad.

Verdere bijzonderheden op aanzoek.

De Laagste of eenige Tender niet noodwendig aangenomen.

H. HEESE, Secretaris.

Afdeelingsraad Kantoor,
Paarl, 13 November, 1901.

AAN GRAANBOEREN

NIEUWE OOGST OP HANDEN.

Verkrijbaar, Paarden Wagens, gewaarborgd van Droge Hout in voorraad. Alle orders zullen spoedig uitgevoerd worden. Doe dadelijk aanzoek bij

C. G. E. STARK,
Wagen Maker, PAARL.

D.O.A.L.

DEUTSCHE OST-AFRIKA LINIE.

Imperiale Maildienst.

WESTELIJKE ROUTE.

Kaapstad naar Europa aandoend te Las Palmas, Lissabon Vlissingen, Bremerhaven en Hamburg.

S.S. "KOENIG," op of omstreeks 25 November.
S.S. "KANZLER," op of omstreeks 20 December.
S.S. "KURFUERST," op of omstreeks 17 Januari.
Passagiers naar Groot Brittanje wisselen te Vlissingen, waar Vrije Kaartjes uitgereikt worden naar Londen.

OOSTELIJKE ROUTE.

Van Durban, via Oostkust Havens en Suez Kanaal, aandoend of aansluitend met Delagoabaai, Beira, Chinde, Mozambiek, Zanzibar, Bombaai, Mombassa, Aden en Egijpte.

VERLAAT KAAPSTAD,

S.S. "HERZOG," op of omstreeks 6 December.
S.S. "KAISER," op of omstreeks 3 Januari.
S.S. "KOENIG," op of omstreeks 1 Februari.

Vracht voor havens op het vasteland zonder overscheping.
Voor vracht en passagie, doe men aanzoek bij

POPPE, SCHUNHOFF EN GUTTERY,
Kaapstadsch Agentschap, 26, Kasteel Straat.

ALLE MOEILIJKHEDEN MET BANDEN

ZULLEN GEMAKKELIJK OVERKOMEN WORDEN MET BEHULP VAN DE

Hoedt u voor Namaaksels.

Vraagt u Agent om een **Dunlop Uitrusting,**
OF VERKRIJG EEN DIRECT VAN

De Dunlop Pneumatic Tyre Company, (S.A.) Beperkt.

Bus 477. 7, CAPE TIMES GEBOUWEN, KAAPSTAD.

ZOMER AANTREKKELIJKHEDEN

VOOR HET

Warme Weder.

KOOPJES IN PLEINSTRAAT.

MORRISON & Co.

De bekende plek voor de Nieuwste Nieuwigheden.

BIEDEN aan een keurige verscheidenheid van Kostuum en Blouse Muslin, Dress Lawns, Chitz, Zephyrs, Cambrics, Geplooide Nainsooks, Mercerised Pongees, Neteldoek en Zijde Tabberts, Geborduurde Jap. Zijde, Zijde Grenadenis, Sequin Netten voor Avond Dragt.

Dames Zijde en Neteldoek Blouses.

Onze waarde is dit seizoen beter dan ooit tevoren. Prachtige Neteldoeksche Tabberts van af 4/11 tot 8/11, Jap. Zijde Doorschijnbare "Yoke" van 14/6 tot 25/-, Waschbare Zephyrs van 3/11 tot 7/11, Fancy Gespikkelde en Gestreepte Zijde Hemden, van 8/6 tot 32/6, Sailor Zijde Blouses voor Jonge Dames, van 6/11 tot 11/9, Waschbare Sailor Blouses voor Jonge Dames, 2/11, 3/6, 3/11, 4/11 tot 6/11. Deze zijn alle specialiteiten en 25 percent meer waard dan onze prijzen.

OPGEMAAKTE HOEDEN.—De diensten verzekerd hebbende van een Modemaakster van degelijke ondervinding pas uit Engeland, zijn wij in staat Hoeden voor Dames en Kinderen naar den nieuwsten smaak tegen de allerlaagste prijzen op te maken.

EERSTE KLASSE DRESMAKERIJ.—Dit Departement wint snel gunst bij het publiek. Honderden van de meest vleiende brieven kunnen gepubliceerd worden omtrent de voortreffelijkheid van het werk aan ons Magazijn gedaan. Dames die nu hunne Bestellingen maken zullen de voorkeur boven anderen hebben.

MORRISON & CO.

PLEIN STRAAT.

ECHTE BOLINDER ZWEEDSCHE STOVES.

VAN ALLE GROOTTE, ZIJN THANS IN VOORRAAD.

Neem geene dan de "ECHTE."

Deze Kookkachel, die beide hout en steenkool brandt, is zeer bezuinigend en uiterst geschikt voor Zuid Afrikaansche behoeften.

Woodhead, Plant & Co.,
KAAPSTAD.

DE

Liverpool en London en Globe

ASSURANTIE MAATSCHAPPIJ.

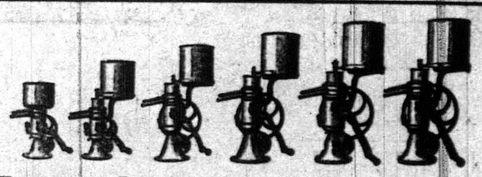
Het Takkantoor is nu in

MURRAY KAMERS,

(Ingang uit Langemarktstraat),

Groentemarkt Plein.

April, 1901. WILLIAM HAY, Tak Bestierder.



De Beroemde Crown Roomafscheiders.

De meest volmaakte en vertrouwbare Roomafscheider op de markt. Zijn groot kenmerk is eenvoudigheid en hooge en voldoende capaciteit. Het binnenste van den drom bestaat slechts uit 2 deelen. Er zijn GEEN lastige schotels, GEEN spil welke zal slingeren, en GEEN hoeken die moeilijk te bereiken zijn. Positief ongeevenaard voor gebruik in Zuid Afrika, hoewel tegen veel lageren prijs aangeboden dan vele anderen.

Ook Eind-over-Eind Karns, Boter Werkers, 1, 2 en 3-voor Ploegen, Cultivators, Windmolens, Pompen, Pijpen, Karren, Buggies, enz.

Wij houden de grootste voorraad van Landbouwgereedschap en Machinerie in Zuid Afrika, en hebben alle benoodigdheden voorhanden.

DOE AANZOEK BIJ

MALCOMESS & Co., Oost Londen,

Machinerie Handelaars. Gevestigd 1870.

Agenten voor Westelijke Provincie, Kaapkolonie,
De heeren WM. SPILHAUS & Co., KAAPSTAD.

POOT-AARDAPPELEN,

Duitsche "Early Rose" Poot-Aardappelen, in Manden van 7 Ponden Net. PAS AANGEKOMEN.

BOLDT & CARL,

P.K. BUS 400.

KANTOOR: 60, BUITENGRACHTSTRAAT, Riebeek Plein

Publieke Werken Departement.

Aan Bouwers, Schilders, Loodgieters, enz.

TENDERS worden gevraagd voor verschillende diensten in Schedules genoemd, die mogen worden ingezien aan het Kantoor van den Ondergeteekende, Caledon Plein, tusschen 10 en 11 uur 's Morgens op Maandag en Dinsdag van iedere week.

Verzegelde Tenders, gericht aan den Hoofd Inspecteur van Publieke Werken, en gemerkt in den linkerhoek van den omslag "Tenders voor verschillende diensten" zullen ontvangen worden tot den Middag van den volgenden Woensdag van iedere week.

Geen Tender noodwendig aangenomen.

JOSEPH NEWEY,
Hoofd Inspecteur.

VERGEET NIET

een bezoek te brengen aan den

HOLLANDSCH-AFRIKAANSCHEN

BOEKHANDEL,

KERKSTRAAT 3, P. Bus 288,

waar honderden Boeken tegen halven prijs opgeruimd worden.

BOVRIL

Bevat alle voedende en versterkende eigenschappen van best vleesch, en is onschatbaar om krachtig te maken tegen ziekte, en om te versterken bij herstellen. Het is de rechter hand van den kok in de kombuis, daar het smaak en kracht geeft aan de klaar gemaakte schotels. Het is de eerste hulp voor den dokter en algemeen in gebruik in de voornaamste hospitalen

BOVRIL

BOVRIL BEPERKT, LONDEN, E.C.

Lang gevoelde Behoefte

DOOR ALLEN DIE BELANG HEBBEN BIJ HOMOEOPATHIE

A. WHITE

Heeft een Eerste Klasse

Homœopathische Apotheek

GEOPEND TE

15, PLEINSTRAAT

Volle voorraad van verscheidenheden, Toilet Benoodigdheden, Patente Medicijnen en alle voorname Homœopathische Middelen.

Homœopathische en andere prescripties opgemaakt.

No. 15, Pleinstraat.
Naast Henry's Schoenwinkel.

Chubb & Maxwell,

BEPERKT.

voor

Algemeene Handelswaar,
Gegalvaniseerd IJzer,
Houten Deuren en Vensters,
Glas van alle soorten,
Chubb's Brandkasten.

BURG STRAAT (NAAST STADHUIS),
KAAPSTAD.

GEBROEDERS CHIAPPINI,

AANDEELEN,
Schuldbrieven & Landgoed Makelaars
FINANCIEELE AGENTEN,
Chiappini Kamers,
47a, St. Georges Straat.
Telegrafisch Adres: CHIPS.
P.K. Bus 612.

H. J. WASSERFALL,

Begrafenissen Bezorger.

BEGRAFENISSEN bezorgd in de Stad of Buiten op de Kortste Kennisgeving en onder de billijkste voorwaarden.

Kantoor: Bureaustraat, Kaapstad.
Woning: 132, Langestraat, Kaapstad.

STELLENBOSCH MUNICIPALITEIT.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN PIJPEN.

EEN Publieke verkooping van 140 4 en 3 duims water pijpen zal gehouden worden op het Markt Plein op Vrijdag 13 December, 1901 ten 10 ure v.m.

Op last van den Raad,
D. P. MOSTERT,
Stadsklerk.

Stellenbosch, 26 Nov. 1901.

AFDEELINGSRAAD PIKETBERG.

HONDENBELASTING.

KENNISGEVING geschiedt hierbij dat Hondenbelasting voor het jaar 1902 betaalbaar is aan dit kantoor gedurende het halve jaar eindigende 30 Juni 1902. Eigenaars van honden verzuimende de belasting te komen betalen, zullen gehouden zijn, de kosten voor collecteeren te betalen.

Op last,
NICO. J. VLOK,
Secretaris.

Afdeelings Raad Kantoor,
Piquetberg, 6den Nov. 1901.

HULPONDERWIJZERS BENOODIGD

VOOR

"PAARLSCHE GYMNASIUM."

1. Onderwijzer bekwam om Matriculatie werk te doen. Salaris £200.

2. Onderwijzer voor Standaards III en IV. Salaris £120.

Werkzaamheden te beginnen na de Kerst vacantie.

Doe aanzoek met getuigschriften bij den ondergeteekende niet later dan 20 December, 1901.

S. P. H. DE VILLIERS,
Hon. Secretaris.

Paarl, 18 November, 1901.

DE heer R. Müller van Kaapstad garandeert om betere PIANOS Kerk en Huisorgels, Harmoniums en alle andere soorten van muziekbenoodigheden te leveren dan eenige andere firma ter wereld en tegen lagere prijzen.

De heer R. Müller heeft eerste klas deskundigen voor stemmen en voor het herstellen van alle soorten van muziek instrumenten.

De heer R. Müller voert ook nauwlettend alle orders uit voor gedrukte muziek, enz.

KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER

DOODT Weegluizen, Vlooien, Motten, Kevers, Muskieten,

KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER
KEATING'S POEDER

DOODT Weegluizen, Vlooien, Motten, Kevers, Muskieten,

De echte Poeder draagt de handteekening van THOMAS KEATING. Alleen in Blikjes verkocht.

KEATING'S WORM KOEKJES.
KEATING'S WORM KOEKJES.
KEATING'S WORM KOEKJES.

Een ZUIVER PLANTAARDIG LEKKERGOED, beide in voorkomen en smaak, en is een zeer aangename methode om het eenige zekere geneesmiddel voor INWENDIGE of DRAADWORMEN toe te dienen. Het is volkomen veilig en zacht in werking, en vooral geschikt voor Kinderen. Verkocht in Blikjes en Fleschjes door alle Apothekers.

SOMERSET WEST.

Publieke Verkooping

VAN

TOLLEN.

DE ondergeteekende, behoorlijk gelast door den Afdeelingsraad van Stellenbosch, zal publiek opveilen op

WOENSDAG, 4 DECEMBER, 1901.

om 11 uur 's morgens

voor het CENTRAAL HOTEL, SOMERSET WEST:

I De Huur van den Strand Tol voor 't jaar, 1902.

II De Huur van Sir Lowry's Pas Tol voor het jaar, 1902.

De Kooper zal twee borgen moeten verschaffen en een behoorlijk contract aangaan, copij waarvan te zien is aan het kantoor van den Secretaris.

PAUL D. CLUVER,
Afslager.

Stellenbosch, 18 November, 1901.

KERK EN SCHOOL.

PREEKBEURTEN.

ZONDAG, 1 DECEMBER 1901.

Groote Kerk. — 's Morgens, 10 ure (Hollandsch), voorstelling van lidmaten, en 's namiddags, ten 4·15 ure, ds J P van Heerden, en 's avonds, ten 7 ure, (Enlsch), ds. Steytler. Zondagsschool ten 3 ure.

Zeepunt. — 's Morgens, ten 10 ure (Hollandsch), en 's avonds, ten 7 ure (Engelsch), ds E G Malherbe.

Papendorp.—'s Morgens, ten 10·30 ure, ds A Steytler, en 's avonds, ten 6·30 ure, ds. C J Snijman.

Maitland.—10·30 ure v.m., eerw. J Knobel

IJzerplaat.—7 ure, eerw. J Knobel

Hanoverstraat Kapel.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, ten 7 ure, ds. F X Roome.

Roggebaai. — 's Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, ten 7 ure, eerw. G Viviers

NB—Collecte voor Nieuw Somerset hospitaal.

Nieuwe Kerk, Breestraat.—'s Morgens, ten 9·30 ure, en 's avonds, ten 7 ure, ds D J le R Marchand.

NB—Collecte ten behoeve van het schoolfonds. Maandelijks biduur Maandagavond, ten 7·30 ure, in de Wichtzaal.

Ned. Geref. Kerk, Buitenkantstraatzaal.—Engelsche diensten. 's Morgens, 10·30 ure, en 's avonds, 7 ure, ds. A M McGregor.

N.B.—Biduur elken Woensdagavond ten half-acht ure.

St. Stephens.—'s Morgens, 9·30, en 's avonds, 7 uur, ds M C Botha.

Rondebosch.—'s Morgens, 9·30 (Hollandsch) ten 11 ure (Engelsch) en 's avonds, ten 7 uur (Engelsch), ds. Marchand.

Evang. Luth. Kerk, Strandstraat.—'s Morgens, 10·30 ure (Hollandsch), en 's avonds, 7 uur (Engelsch), ds. C Krüger. Zondagsschool, ten 3 ure.—Woodstock Luthersche Zaal.—Zondagsschool, ten 3 ure. 's Avonds, ten 6·45 ure (Engelsch), dr. Zahn.

Groenepunt.—'s Morgens, 9·45 (Hollandsch), ten 11·15, (Engelsch), en 's avonds, ten 7 ure (Engelsch), ds. N J Brümmer, MA. Zondagsschool ten 3 ure n.m.

Zuid-Afrikaansch Gesticht, Langstraat.—'s Morgens, ten 10 ure, en 's avonds, ten 7 ure, eerw Pepler.

Zendingkerk, Woodstock. — 's Morgens en 's avonds, eerw. De Villiers

Ebenezer Zendingkerk, Rozestraat—'s Morgens, 9·30, en 's avonds, 6·30 eerw Dreyer.

Vrije Protestantsche Kerk, Houtstraat.—Avonddienst ten 6·45 ure, door eerw. D Amos, onderwerp:

Wijnberg.—'s Morgens, ten 10·30 ure (Hollandsch), en 's avonds, 7 ure (Engelsch), ds. Pienaar. Zondagsschool ten 3ure nm

Simonsstad. — 's Morgens (Hollandsch), en 's avonds, (Engelsch), ds G F C van Lingen.

Ds. R van Niekerk, van Prieska, is thans op bezoek aan zijne schoonouders te Cradock, en denkt vandaar naar zijne gemeente terug te keeren.

Het Godsdienst onderwijzers en zendelings examen (schriftelijke gedeelte) zal op 3 en 4 December te Wellington gehouden worden en het mondeling deel op 10 December te Kaapstad.

De ordening van proponent Hugo te Rhodes is tot 25 Januari uitgesteld.

Ds. Buchner, van Tulbagh, is krank. Verleden Zondag werden de diensten voor hem waargenomen door ds. A J Malherbe, van Jagersfontein.

Ds. H C de Wet, thans werkzaam in het kamp te Bloemfontein, denkt in de eerste week van December naar huis te gaan. Ds. P. van der Merwe zal zijn plaats innemen.

Gevraagd:—Eerste assistent voor de 2de klas publieke school te Riebeekskasteel, salaris £90 per jaar.

HOOGGERECHTSHOF.

CIVIELE ZITTING.

(Voor den waarn. hoofdrechter en rechter Maasdorp.)

WOENSDAG, 27 NOVEMBER.

CAMP vs. CAMP.

Een actie voor herstel van huwelijks-echten, of bij gebreke daarvan, echtscheiding, door de vrouw tegen den man gebracht.

Advokaat Benjamin verscheen voor de klageres, thans woonachtig in Londen, Engeland. In hare getuigenis op commissie genomen verklaarde zei dat haar man in 1880 bankroet ging en niets deed om haar te onderhouden. Hij ging naar Zuid Afrika in 1890 en had laatst aan haar geschreven in 1898. Sedert 1897 had hij niets gedaan voor haar onderhoud. Hij was thans woonachtig te Oost Londen.

De waarnemende hoofdrechter zeide dat de griffier van het hof een brief van verweerder had ontvangen, waarin hij zeide dat hij de zaak niet kon verdedigen daar hij geen geld had voor een advokaat en de reiskosten naar de Kaapstad. Hij wilde weten of hij de zaak niet "in forma pauperis" kon verdedigen. Hij was een tijd lang ziek geweest. Hij verliet zijne vrouw 11 jaren geleden met hare volle toestemming en bleef haar naar het beste van zijn vermogen tot drie jaren geleden onderhouden. Gedurende de zeven jaren had hij haar £450 toegezonden. Hij vroeg dat de zaak eenige maanden zou worden uitgesteld ten einde hem instaat te stellen bij geld te komen.

De zaak werd verdaagd tot den 17den Februari a.s.

MANN vs. MANN.

Namens den man deed advokaat Upington aanzoek om een bevel tot herstel van huwelijksrechten, of bij gebreke daarvan, voor echtscheiding. Klager, die te Rondebosch woont, zeide dat zijne echtgenoote hem verlaten had en beslist weigerde terug te keeren. Zij was thans woonachtig te Gordonsbaai.

Het bevel werd toegestaan.

BASTIAAN vs. BASTIAAN.

Advokaat Upington deed namens den man aanzoek om een bevel tot echtscheiding, op grond van wangedrag der vrouw, en vroeg ook om de zorg der kinderen.

De vrouw was afwezig, doch schreef een brief waarin zij erkende zich aan wangedrag schuldig gemaakt te hebben. Zij vroeg om de zorg van een der kinderen.

Het hof stond een bevel tot echtscheiding toe als gevraagd.

SCOTT vs. SANDERS & CO.

In deze houtzaak, waar in de vorige zitting het getuigenverhoor voor eischer nog niet geheel was geëindigd, nam dat voor verweerders den nog overigen tijd van deze in. De laatste getuigenis voor eischer hield onder anderen in dat heel wat hout door verkeerde behandeling vermorst was toen het bij verweerders in behandeling was; die voor verweerders strekte om dit te weerleggen en te toonen dat er zuinig gewerkt en het dus niet waarschijnlijk was dat er meer hout was gebezigd dan dat waar geteekende bewijzen van ontvangst voor was afgegeven, en tevens aan het licht te stellen dat, ware het niet om het geschil over de kwantiteit van het geleverde hout geweest, de betaling binnen den gewonen tijd zou zijn geschied. Toen het verhoor klaar was zeide de waarnemende hoofdrechter dat de zaak in het begin der zitting van Donderdag zou worden afgehandeld, en verdaagde hij de zitting tot dien dag.

FAMILIE SCHEURKALENDER.

Van de heeren J. C. Juta & Co. hebben wij een exemplaar ontvangen van de welbekende Boon's geïllustreerde familie scheurkalender, voor 1902. Deze kalender, die in Nederland een zeer groote circulatie heeft en in dit land niet onbekend is, staat bij geen ander ten achteren. De kalender bestaat uit een blok blaadjes stevig op een sierlijk schild bevestigd. Voorop de blaadjes staan de datums gedrukt, gewone dagen in zwart, de zon- en feestdagen in roode inkt. Aan de onder en keerzijde der blaadjes zijn sprookjes, anecdoten en humoristische vertellingen gedrukt. Aan het einde van iedere maand vindt men een bon bij toezending waarvan men kostbare boeken tegen zeer verminderden prijs kan bekomen. En laatst, doch niet minst, draagt ieder schild een nummer, welke de kans geeft op het winnen van een prijs in den vorm van een gouden of zilveren horologe, een rijwiel, naaimachine of photografietoestel. De kalender is bij de firma voornoemd te bekomen tegen 9d of 1s 2d per post.

STADSNIEUWS.

Luitenant-generaal sir Frederick Forestier Walker is eerelid geworden van den plaatselijken tak van het genootschap ter voorkoming van mishandeling van dieren.

De petitie ten gunste van overname van den Zeepuntschen spoorweg door de regeering draagt reeds 2,286 naamteekeningen, doch sommigen der lijsten zijn nog niet ingekomen.

De leden der Duitsche Zuidpool expeditie zullen volgenden Dinsdag avond aan 't Mount Nelson hotel op een diné onthaald worden door het Zuid-Afrikaansch filosofisch genootschap.

Volgens besluit van den kerkeraad zal het geheele bedrag van de kollekten op morgen in de Groote Kerk, en de Hanoverstraat, Papendorp, Zeepunt en Roggebaai kerken gehouden ten behoeve van 't Nieuw Somerset hospitaal zijn.

Het verslag van den geneeskundigen beambte van den stadsraad, elders vermeld, werd ter vergadering van den stadsraad op Donderdag, op aanbeveling van het publieke gezondheids comité, aangenomen en besloten tot de reorganisatie van het gezondheids departement overeenkomstig de aanbevelingen in dat verslag vervat.

Met het oog op het feit dat de engte van Kaapstad het voor de toekomst noodzakelijk maakt gebouwen van grootere hoogte in de bezigheids gedeelte der stad op te trekken, dan to hiertoe onder de bouw-regulaties vergund is geworden; en daar reeds verscheidene applikaties ontvangen zijn voor de oprichting van zoodanige gebouwen op 't Amerikaansche stelsel van stalen vuurproef bouw, beval het bouw-regulatie comité ter vergadering van den stadsraad op Donderdag aan een nieuwe regulatie op te stellen en van kracht te doen verklaren, waarbij het optrekken van zoodanige gebouwen, onder behoorlijken waarborg, vergund zal worden. De zaak werd echter terugverwezen naar 't comité ten einde de architecten eene gelegenheid te geven haar te bespreken.

Er is weder eene hapering aan de dokken, waardoor het werk van lossen en afleveren van vracht bemoeilijkt wordt. Eenigen tijd geleden werd de heer Underwood benoemd tot traffiek bestuurder aan de dokken, in welke positie hij volkomen beheer had over het werk aan de dokken. Hij deed veel tot verbetering van den toestand van zaken, doch nu is het havenbestuur er toe overgegaan om, onderworpen aan goedkeuring door de regeering, den heer Hemmersley Heenan, hoofd-ingenieur, te benomen tot direkteur-generaal aan de dokken, met den heer Robb als secretaris en assistent direkteur-generaal. De heer Underwood vindt het natuurlijk niet mooi dat hij op deze wijze in een ondergeschikte positie geschoven wordt, en als de handelwijze van het bestuur door de regeering wordt bekrachtigd, zal hij waarschijnlijk verdere stappen nemen.

Ter vergadering van den stadsraad op Donderdag werd een verslag voorgelegd van dr. Jasper Anderson, den nieuwe geneeskundige beambte van den stadsraad, waarin de volgende aanbevelingen door hem gedaan werden in verband met de hervorming van het gezondheids departement van den stadsraad. Wijziging der bepalingen omtrent de plichten van den sanitairen superintendent ten einde hem in nauwere aanraking te brengen met den geneeskundigen beambte, hij verantwoordelijk te zijn voor het werk der gezondheidsinspecteurs, toezicht te houden over hun werk en zaken van belang onder de aandacht van den geneeskundigen beambte te brengen, en zoodanige verslagen op te stellen en onderzoekingen te doen als laatst genoemde mag verlangen. De aanstelling van drie speciale inspecteurs in verband met de bestrijding van aanstekelijke ziekten, de stad voor dit doel in drie wijken te worden verdeeld, zij verslag te doen van hun werk aan den geneeskundigen beambte. De aanstelling van twee inspecteurs om toe te zien dat de regulaties betreffende overbevolking en logieshuizen worden uitgevoerd en andere onderzoekingen te doen welke van hen mogen worden vereischt. De aanstelling van twee inspecteurs voor inspectie van levensmiddelen op de publieke markt en elders te koop aangeboden. De aanstelling van één inspecteur om toe te zien dat de regulaties betreffende melkerijen, stallen en melkwinkels nagekomen worden. De benoeming van een vrouwelijke inspecteur om de huizen op te zoeken waar geboorten geregistreed zijn ten einde de moeder onderricht te geven in het voeden en opbrengen van kinderen en plaatsen waar vrouwelijken arbeid gebruikt wordt te inspecteeren. Verder beval hij aan dat zoo ver mogelijk alle inspecteurs voorzien moeten zijn van een certificaat van bevoegdheid, en dat degene die van zoodanige certificaten voorzien zijn, hooger loon zullen ontvangen dan de niet gecertificeerden. Alle inspecteurs, wanneer zij op dienst zijn, in uniform gekleed te zijn, tenzij anders bevolen door den geneeskundigen beambte, de inspecteurs geen ander werk nevens hunne ambtelijke plichten te ondernemen en niet op straat te rooken terwijl zij in dienst of in uniform zijn. De rest van het rapport handelt over de salarissen van de inspecteurs en vergoeding voor speciale diensten gedaan in verband met de bestrijding van de builenpest.

Eene deputatie van plaatselijke belanghebbende bij den drankhandel (groot en klein), deed Donderdag namiddag hare opwachting bij den prokureur-generaal (sir James Rose-Innes), om aan te dringen op de noodzakelijkheid van wijziging der Innes-drankwet met betrekking tot den verkoop van drank aan naturellen. Kolonel Schermbrucker, L.W.V., stelde de deputatie aan den minister voor, en wees erop dat ze ook de oostelijke distrikten vertegenwoordigde. Hij dacht dat wat de deputatie kwam vragen een redelijk verzoek was. Zooals de wet thans stond waren de drankhandelaars in een zeer moeilijke positie. Vaak komt een persoon drank koopen, die zich voordoet als een Kaapsche jongen. Zoodra hem drank verkocht wordt stapt de politie binnen en de drankhandelaar wordt beboet omdat de man niet een Kaapsche jongen was. In één ander geval kwam een Kaapsche jongen binnen en vroeg om drank. De handelaar weigerde hem dien te geven niet geloovende dat hij een Kaapsche jongen is. De man ging klagen en de handelaar werd beboet omdat hij geweigerd had den man drank te verkoopen. Het was in dit verband dat de deputatie bescherming kwam vragen. De heer A. Ohlsson wees er op hoe uiterst moeilijk het was altoos te onderscheiden tusschen een Kaapsche kleurling en een naturel. De drankhandelaars verkeerden daardoor in een zeer moeilijke positie, want als zij weigerden aan een man te verkoopen, die gerechtigd was drank te krijgen, waren ze even zeer strafbaar, als wanneer ze drank gaven aan iemand die er niet op gerechtigd is. Nadat nog eenige leden der deputatie gesproken hadden antwoordde sir James Innes, en stemde toe dat die sectie der wet niet heel bevredigend was. Hij moest hun echter rechtuit zeggen dat toen hij de wet indiende zijn doel was den verkoop van drank aan naturellen geheel en al te verbieden. In zijn wetsvoorstel was de omschrijving van "naturel" veel wijder dan thans in de wet. Hij had de woorden "en dergelijke" aan het einde van de clausule gehad, doch die woorden werden door het parlement geschrapt. Hij zag dat dit de handelaars in een moeilijke positie zou brengen, waarvan men later gebruik zou willen maken om de wet naar den zin der handelaars gewijzigd te krijgen. Doch als hij iets met de wijziging van de wet te doen zou hebben zou hij zeker voorstellen de geschrapte woorden weder in te voegen. Hij geloofde niet dat het zoo uiterst moeilijk was om een Kaapsche jongen van een naturel te onderkennen, en ingeval men in twijfel was zou hij hun aanraden niet te verkoopen, en van den applikant zijn certifikaat te vragen (waarvoor de Hofmeyr-wet voorzienning maakt) dat hij gerechtigd is drank tekoopen. Men had de wenk gegeven dat de regeering passen moest uitreiken aan degenen die gerechtigd zijn drank te koopen; daartegen was echter dit bezwaar dat de kwestie of een man een naturel is moet worden beslist door het hof dat den man ziet en de getuigenis hoort. Hij dacht echter dat er een strafbepaling moest zijn voor den persoon die, een naturel zijnde, voorgaf zulks niet te zijn. Hij zou, als hij iets met de zaak te doen had, in deze richting wijziging voorstellen. Hij zou trachten de omschrijving van "naturel" duidelijker te maken, zoodat er geen misverstand kon zijn. Na dankbetuiging ging de deputatie heen.

TELEGRAMMEN

OVERZEESCH.

Londen, 27 Nov—(Reuter)—De ed. A. J Balfour heeft een telegram gezonden aan de conferentie der conservatieve vereenigingen te Wolverhampton, zijn teleurstelling te kennen gevende dat hij niet kan aanwezig zijn om deel te nemen aan hun beraadslagingen. Hij had gehoopt de conferentie te kunnen toespreken, en daarbij zijn vaste overtuiging op nieuw te bevestigen dat slechts één vorm van schikking voor Zuid Afrika mogelijk is, en ook dat slechts één partij in staat was den oorlog voort te zetten en een schikking tot stand te brengen. De conferentie heeft een besluit genomen ten effekte dat het onrechtvaardig zou zijn om al de uitgaven voor den oorlog in Zuid Afrika door den Britsche belastingbetaler te laten dragen.

Londen, 28 Nov—(Reuter)—Een maaltijd had heden avond plaats in de Colonial Club, onder voorzitterschap van sir Walter Peace, agent generaal te Londen voor Natal. In den loop van den avond stelde de voorzitter een heildronk in op het nieuwe bereden korps "The King's Colonials", dat, gerekruteerd uit kolonisten te Londen woonachtig, van een batterij van machine-kanonnen, ambulans en signaalgevers voorzien zal zijn, en onder het bevel zal staan van kolonel Willoughby Wallace.

Londen, 28 Nov—(Reuter)—De markies van Lansdowne, minister van buitenlandsche zaken, zeide gisteren in een toespraak te Darlington dat de buitenlandsche betrekkingen van Engeland vriendschappelijk en bevredigend bleven. Wij kwamen, zeide hij, er licht toe om den voortgang te gering te schatten die tot een behoorlijke voleinding van den veldtocht in Zuid Afrika gemaakt was; maar voor hem was het duidelijk dat er heel wat teekenen waren dat de wolken optrokken. De boeren, zeide hij, moeten vertegenwoordigend bestuur erlangen door trapsgewijze ontwikkeling. Ze rechtuit van het kommando naar de raadzaal te doen schrijden was een mal en ongerijmd denkbeeld.

Londen, 27 Nov—(Reuter)—Een lasterproces door de Nederlandsche spoorwegmaatschappij ingediend tegen den heer Garrett Fisher wegens hetgeen hij beweerd had in zijn boek over de Transvaal en den oorlog, kwam heden ten einde. Voor de verdediging werd betoogd dat eischers vreemdelingen waren onder een vijandigen staat. De advokaat van eischers ontkende de beweringen dat omkoping was gepleegd van de Transvaalsche regeering of den volksraad om een concessie te bekomen of voor andere doeleinden. De verdediging kreeg gelijk, en de zaak werd gewezen van de hand.

KAAPKOLONIE.

Kimberley, 27 Nov — (Reuter) — De heer Sidney Protheroe, gezondheidsinspekteur der stad Hereford, is uit 80 applicanten tot hetzelfde ambt te Kimberley gekozen. Dr. Monk, geneeskundig beambte bij het gezondheidsbestuur, is aangesteld om de hoofdleiding van het gezondheidsdepartement, boven den inspecteur, op 1 Januari e.k. voor een jaar op zich te nemen. Hij had reeds een tijdelijk opzicht gevoerd, en zijn stelsel is bevonden goed te werken.

Kimberley, 27 Nov—(Reuter)—Een naturel, als postbode werkzaam, is naar de strafzitting verwezen wegens het stelen van bij de 100 brieven. Hij werd opgepakt daar hij weigerde zijn pas te toonen, en men vond de brieven en er van met een geldorder en een met een cheque van £14 bij hem.

Brevet-majoor Quicke, van de koning's dragoon guards, die hier overleden is, kommandeerde een eskadron van het Kimberley bereden corps bij het ontzet van Mafeking, en legde grooten moed aan den dag bij het weghalen der lijken van twee leden der D.F. Horse, gesneuveld in het tweede gevecht bij Mafeking.

RHODESIA.

Salisbury, 28 Nov—(Reuter)—De regeering heeft geen verdere berichten ontvangen over de runderpest. De toestand is thans gerust stellend, en het wordt nog eenigszins betwijfeld of de ziekte zich benoorden Krokodilrivier getoond heeft. Te Kimberley onderhandelt men nog steeds over de oprichting van een galstation, maar tot dus ver is men tot geen afdoend resultaat gekomen.

WINBURG.

(Reuter-telegram.)

18 Nov. 1901.—Het volgende bevat de bijzonderheden van kolonel Barker's laatste bewegingen tusschen Winburg en Bethlehem. Zijn macht bestond uit drie kolonnes, nl.: (1) die van kolonel Barker zelf; (2) die van kolonel Williams; (3) die van majoor Holmes. De macht verliet Winburg op 5 Nov. te 6 v.m., waarbij kolonel Barker met de hoofdkolonne marcheerde tusschen kolonel Williams aan den rechter- en majoor Holmes aan den linkervleugel. Het front besloeg 12 à 15 mijlen. Na een marsch van omstreeks twintig mijlen kwamen wij te Rietspruit op den 6den te 3 v.m. Te 5 v.m. werden de beide vleugelkolonnes met den vijand slaags. Aan den rechtervleugel viel kolonel Williams eenige Republikeinen aan die tot de kommando's van Marais en Froneman behoorden. Zij vochten dapper, doch werden ten slotte uiteengejaagd door kanonvuur, en vluchtten zuidwaarts. Van kolonel Williams' volk werd één gewond; het verlies der Republikeinen is onbekend. Ter linkerzijde vocht majoor Holmes met ongeveer dertig Republikeinen die hij naar Zandrivier dreef. Deze was zeer gezwollen, en van nabij vervolgd stortten eenige Republikeinen zich in den stroom en zwommen er door, terwijl de andere langs den linkeroever in de richting van Senekal vloden. Wij hadden geen ongevallen, maar namen drie Republikeinen van Haasbroek's kommando gevangen. Wegens den gezwollen toestand der rivier was majoor Holmes niet in staat het oorspronkelijk plan — een aanval op Haasbroek's lager aan Doornberg in het werk te stellen.

In het centrum stond een kleine afdeeling van kolonel Barker's kolonne aan het vuur van 25 Republikeinen bloot die een kraal bezet hielden, onder veldkornet Krogh; maar zij werden spoedig uit de kraal gedreven en een heel eind ver vervolgd, waarbij Krogh zelf met twee derzijnen gevangen werd. Eer dit geschiedde werd het paard van een der Republikeinen gedood, maar de ander keerde moedig om en nam hem op zijn paard, en zoo werden zij op één paard gevangen. De een had drie geweren, Krogh zelf en de andere elk een. Krogh, een van Haasbroek's beste officieren, was in militair khaki gekleed, en sprak flink van zich af toen hij naar 't kamp werd gebracht, dreigende te ontsnappen, doch daartoe kreeg hij geen kans. Twee van Krogh's volk sneuvelden bij de vervolging, en wat wij op dien dag wonnen was twee Republikeinen gesneuveld, zes gevangenen, met geweren en schietgoed; 30 paarden en uitrustingen, en eenige schapen.

Op 7 Nov. trok de macht van Rietspruit naar Vaalkop, omsteeks negen mijlen zuidwesten van Senekal. Dien nacht marscheerde majoor Marshall met het 10de bereden infanterie vijftien mijlen ver naar Rietfontein, om daar Froneman's lager aan te vallen; doch deze had den vorigen avond de plaats verlaten, zijn weg nemende in de richting van Wonderkop. Buiten zijn kommando had Froneman zes wagens, eenige Kaapsche karren en een aantal vrouwen bij zich. Te Goede Hoop omsingelde majoor Marshall het boerenhuis, en ving drie van Froneman's gewapende politie, waarvan elk een paar handboeien bij zich had. Op den 8sten vervoegde zich de majoor weder tot de hoofdmacht te Senekal. Op marsch van daar naar Schietfontein raakte kolonel Williams bij Biddulphsberg met omsteeks vijftig Republikeinen aan 't vechten; hij wondde er drie en doodde vier paarden.

Toen wij op den 10den Kafferkop naderden werd op kolonel Barker's voorhoede gevuurd door eenige Republikeinen die zich op den kop bevonden. Één er van werd gevangen, na een opwekkende vervolging van verscheidene mijlen. Te Vaalbank, waar wij dien nacht kampeerden, werden nog twee Republikeinen gevangen; en hier ging over het kamp een vreeselijk onweder met hagel; drie van kol. Barker's muilezels werden door den bliksem gedood, en één man in 't kamp van majoor Holmes.

Op 11 Nov. bereikten wij de eindplek van ons streven, een plaats die Witbantjesfontein heette, en twaalf mijlen noordwest van Bethlehem ligt. De heuvel vlak boven het huis was bezet door omstreeks vijftig Republikeinen, die een zwaar vuur op onze voorhoede richtten. Deze deed een aanval door een open vallei en verdreef den vijand, die zuidoostwaarts week, vervolgd door de onzen omstreeks zes mijlen ver, waarbij vijf pakpaarden door hen gevangen werd. Wachtende op het konvooi om Valschrivier over te trekken, die wegens de zware regens zeer vol was, stond kolonel Barker's voorhoede aan "sniping" van den vijand bloot, en het duurde een heelen dag eer het konvooi de rivier over was.

In den nacht van 11 dezer zond kolonel Barker een sterke patrouille van Witbantjesfontein naar Honigkop, en vroeg in den volgenden morgen raakte die patrouille aan het vechten met een groot aantal Republikeinen, die zij op de vlucht joeg. Majoor Marshall met het 10de bereden infanterie en twee kanonnen ging met het aanbreken van den dag de patrouille helpen, maar raakte niet in gevecht met den vijand. De patrouille zag omstreeks 300 Republikeinen, naar men meende Prinsloo's kommando van de Bethlehemsche burgers, die in de richting van Kafferkop trokken. Een andere patrouille bezocht de plaats Blaauwkop, weinige mijlen benoorden Witbantjesfontein, en nam daar drie gewapende boeren in het boerenhuis gevangen, dat door den vijand als hospitaal werd gebezigd. Twee dier Republikeinen waren veertien dagen vroeger te Slabbertsnek gewond; de derde had zijn linkerhand verbrijzeld door een val van een karos, en een afzetting er van had moeten plaats hebben. Drie Hollandsch-sprekende verpleegsters, voorzien van passen der Britsche militaire overheid, kregen verlof om in 't hospitaal te blijven, dat van acht bedden voorzien is.

In den nacht van 12 dezer deden omstreeks 130 Republikeinen een aanval op het kamp van majoor Holmes, dat omstreeks vijf mijlen links van kolonel Barker's hoofdkamp ligt. De vijand dreef den kozakkenpost het kamp binnen, en naderde dit tot op 80 yards eer alarm werd gegeven. Terstond werden de kanonnen op den vijand gericht, die hierop in de richting van Rietpan vluchtte. Wegens de duisternis kon men het verlies der Republikeinen niet waarnemen, doch men weet dat twee door majoor Holmes gedood zijn. Schoon de Republikeinen van nabij een zwaar vuur onderhielden, werd in 't Britsche kamp geen man of beest geraakt.

Kolonel Barker trok op 13 dezer van Witbantjesfontein te 3 v.m., zijnde kolonel Williams den corigen nacht vooruitgetrokken met de zijnen, zijn geschut achterlatende, om een positie te Rexford aan Zandrivier in te nemen; terwijl majoor Holmes het konvooi aan de achterhoede begeleidde. Omstreeks twee mijlen van Rexford kwam luitenant Gray met zijn wielrijders, die onze hoofdkolonne vooruit waren, onder een hevig vuur van een aantal Republikeinen; maar zij snelden voorwaarts, de vijanden voor zich uit jagende, die ten slotte naar Slabberts Nek weken om niet in de kolonne van kolonel Williams, die vooruit was, te raken. Te Rexford maakte kolonel Williams twee gevangenen, met twee wagens, twee karren, vijftig paarden en eenige beesten. Benden Republikeinen zag men groote menigten paarden, beesten en schapen naar Slabbertsnek en Witnek drijven. Op weg naar Rexford stond majoor Holmes met zijn kolonne zeer bloot aan "sniping" van den vijand achter hem, en dit was ook het geval met het kamp te Rexford, waar in den namiddag een Yeoman een lichte wonde bekwam.

Op 14 dezer te 3 n.m. werd Rexford door kolonel Barker en majoor Holmes verlaten, makende laatstgenoemde's kolonne de achterhoede uit. Op weg naar Biddulphsberg, waar wij de nacht ons kamp opsloegen, deden omstreeks twintig Republikeinen aan "sniping"; doch de majoor beantwoordde dit met kanonvuur, en een der "snipers," zamen met 130 beesten, werd door kolonel Williams gevangen, die Rexford later in den namiddag verlaten en dien nacht een omweg gemaakt had door Petersdal, een geliefdkoosde schuilplek der Republikeinen. Hij kwam echter niet met hen in het gevecht, en zag den volgenden morgen een groot aantal Republikeinen met vee in de richting van Slabbertsnek aftrekken. Op den avond van 15 dezer vereenigde kolonel Williams zich te Senekal met de andere kolonnes.

Dienzelfden nacht verlieten kolonel Barker en majoor Holmes met een licht konvooi den hoofdweg, gene om naar Britsberg te gaan, waar hij den volgenden morgen zeer vroeg aankwam, schoon hij zeer vertraagd was door dat zijn wagens stuk of in den modder raakten toen zij Zandrivier, aan Vaalbank Drift, over moesten. Majoor Holmes marscheerde noordoostwaarts, en passeerde Zandrivier aan Klipplaat Drift, vanwaar hij westwaarts trok om de Republikeinen die hij op zijn weg vond tegen kolonel Barker's kolonne aan te drijven. Kort na zonsopgang stiet de majoor plotseling op een Republikeinsch lager in een vallei, dat hij terstond aanviel. Tot omsingeling was geen tijd; de aanwezige dertig Republikeinen hadden hun paarden klaar en reden weg zoodra zij onze troepen bemerkten. Zij werden echter een eind ver in verschillende richtingen vervolgd, en ten slotte ving men er elf, zamen met 100 paarden, 300 beesten, en 20 wagens en karren. Zij behoorden tot Haasbroek's kommando en waren zeer verwonderd over het gebeurde, daar zij den vorigen avond een brief (blijkbaar van een spioen) van Senekal ontvangen hadden, ten effekte dat de Britten nog daar in kamp waren. Haasbroek was met zoo wat 300 man in zijn hoofdlager, drie mijlen bewesten Kafferfontein, de plek waar majoor Holmes 't kleinere lager nam; en toen hij ons geschut hoorde wes hij naar Ventersberg afgetrokken. Kolonel Barker kwam niet met den vijand in aanraking, wegens de reeds vermelde moeilijkheden met het vervoer. Was dit oponthoud niet geschied, dan zou Haasbroek zelf waarschijnlijk een zwaren slag hebben gekregen, daar het resultaat toonde hoe goed kolonel Barker's plannen overlegd waren.

Op weg naar Britsberg, waar hij zich weder bij kolonel Barker voegde, werd majoor Holmes gevolgd door 150 Republikeinen, die op zijn achterhoede vuurden, maar die hij met zijn kanonnen er van langs gaf, wordende door een er van een Republikein met zijn paard aan flenters geslagen. In dit achterhoede gevecht sneuvelden twee Republikeinen, en werd één gewond en één gevangen. Dien dag legde de bereden infanterie, waar de kolonne Holmes uit bestond, bijna 50 mijlen af, al dien tijd prachtig vechtende. Een afdeeling van twintig man bereden infanterie raakte vroeg in den morgen bij het vervolgen van eenige Republikeinen in Haasbroek's hoofdlager; maar zij moesten terug en werden terstond door 300 Republikeinen aangevallen, iets wat jammer voor hen was daar zij op het punt waren om veertig boeren te vangen die zij te voet in het lager vonden. Majoor Holmes leed dien dag geen andere ongevallen dan het schieten van twee paarden.

In den namiddag trokken zeven Republikeinen steelsgewijs langs kloven om op onze paarden aan den dam bij ons kamp aan den voet van Britsberg te schieten. Eenige minuten heerschte er heel wat ontsteltenis, daar de schoten van een kopje vlak bij het kamp kwamen. De onzen klauterden echter bij honderden den heuvel op, en gaven den vluchtenden vijand de eene volle laag na de andere, waardoor een paard op 2,000 yards gedood werd, doch de berijder ontsnapte in de kloven. Van Britsberg naar Winburg viel er niets voor. Al de ongevallen der drie kolonnes beperkten zich tot twee licht gewonden, terwijl men in twaalf dagen 6 Republikeinen gedood, 4 gewond, 30 gevangen had, en 27 geweren, heel wat schietgoed, 12 wagens, 10 Kaapsche karren, 160 paarden, 650 beesten en over de 6,000 schapen had buitgemaakt.

DE BUILENPEST.

WOENSDAG.

Gedurende Woensdag kwam er geen nieuw geval van builenpest voor te Kaapstad of Port Elizabeth.

De staat van de hospitalen bleef onveranderd.

DONDERDAG.

Er was geen nieuw geval van pest te Kaapstad of Port Elizabeth.

Het hospitaal te Uitvlugt is ledig, daar de laatste patient als genezen ontslagen is.

Te Port Elizabeth zijn er 9 patienten en 1 verdacht geval onder behandeling en 8 afgezonderden.

OORLOG.

TELEGRAMMEN.

Vrijheid, 25 Oct—(Reuter)—C. Emmett en Hans Scholtz worden gezegd te Ngotshe, 35 mijlen ten oosten, met een kommando te zijn; en er zijn nog eenige republikeinen op den Schurveberg. De lijn van blokhuizen tusschen hier en Dundee is zoo goed als klaar.

Bloemfontein, 26 Nov—(Reuter)—De republikeinen in het zuid-oosten der Oranjerivier Kolonie zijn er slecht aan toe, want dagelijks worden er gevangenen van hen gemaakt door de kolonnes die er aan het werk zijn. Ackerman heeft zeer weinig lieden die nog bij hem zijn, en Joubert's kommando gaat ook snel te niet, daar het blijkbaar het zeer zwaar heeft door onze afmattende bewegingen. Patrouilles van kolonel Pilcher's kolonne namen gisteren 19 van Joubert's kommando gevangen, daaronder veldkornet Diederichs. Lord Basing's kolonne, bestaande uit de koninklijke dragonders, is heden met Joubert aan het vechten geweest, die zwaar gewond zijnde zamen met veldkornet Wolmarans en vier andere republikeinen gevangen werd. Joubert was een van Brand's beste kommandants, en was de man die verleden September twee kanonnen bij Vlakfontein veroverde.

Heilbron, 7 Nov—(Reuter)—Vrijdag ll. had het tweede regiment van Kitchener's vechtende verkenners onder kolonel Wilson een opwekkend gevecht aan Rhenosterrivier, tusschen Heilbron en Kroonstad. De republikeinen hadden vernomen dat een kolonne zonder kanon van Kroonstad naar Heilbron op marsch was, en hadden vijf kommando's, omstreeks 500 man sterk, aan Rhenosterrivier vereenigd, onder kommandants Boshoff, Taljaard, Venter en Meijer, waarschijnlijk met het doel om het konvooi te nemen, dat door een leelijken drift moest. Door een knappen nachtmarsch kwam de kolonne op Vrijdag reeds met het aanbreken van den dag aan de rivier, en kolonel Wilson zond een eskadron van 50 man ter verkenning naar Paardekraal uit, moetende zij tevens een goede plek voor het kamp kiezen. De republikeinen, die op de heuvelen sterke posities in namen, lieten het eskadron drie mijlen ver rustig voortrekken, toen zij plotseling een hevig vuur openden; en een wanhopig gevecht volgde, waarbij de verkenners dapper vochten, tot hun schietgoed bijna op was. Dertien werden gevangen. Gedurende het gevecht zond kolonel Wilson een bereden eskadron naar den rechterflank om een gezicht op de positie te bekomen waar kapitein Murray met tien vroeger gedetacheerde manschappen aan het vechten was met zoowat seventig republikeinen, en ook zijn schietgoed reeds bijna verschoten had toen de versterkingen kwamen. Kolonel Wilson maakte een omweg links, daar hij te zwak was om de positie der republikeinen met geweld te nemen, en bleef vechten tot zonsondergang. De onzen hielden zich prachtig. Kolonel Wilson zag zeven gesneuvelde republikeinen op het veld, en veertien andere die, gewond of gesneuveld, door den vijand werden weggevoerd, die ook aan onzen ambulans-dokter dit erkenden.

Bloemfontein, 27 Nov—(Reuter)—Op 25 dezer nam de Zuid Afrikaansche diendermacht onder majoor Beresford zeven man van Bester's kommando benoorden Bultfontein gevangen. Dienzelfden dag ving kolonel Henry vijf republikeinen, waaronder drie van het kommando van Erasmus.

Bloemfontein, 28 Nov—(Reuter)—Kolonel Lowry Cole nam gisteren in het zuidoosten veldkornet Van Rensburg en dertien republikeinen gevangen; majoor Beresford, van de diendermacht, vier bij Bultfontein; drie gaven zich te Bethlehem, twee te Harrismith over; en nog drie werden gisteren te Harrismith gevangen.

De Inval in de Kolonie.

Burgersdorp, 26 Nov — (Reuter) — Roelof Oosthuizen Viljoen, Davidsen., van Venterstad, die bij Philipstown gevangen werd, is ter dood veroordeeld, maar zijn vonnis veranderd in tien jaren dwangarbeid. Hij was gematriculeerd en gouvernements onderwijzer, toen hij zich bij de republikeinen aansloot. Op dezelfde parade kreeg Alexander Morrison, van de Seaforth Bergschotten, het "Royal Humane" getuigschrift voor het redden van een drenkeling.

Middelburg, K.K., 27 Nov—(Reuter)—De kommandant van Aberdeen bericht dat de Aberdeen D.M.T. twee rebellen heeft gevangen in de Camdeboo bergen op 26 dezer, ook vier paarden, geweren en bandoliers. De Middendistrikten zijn nog schoon van den vijand.

Uitenhage, 28 Nov—(Reuter)—Een vriendschappelijke bijeenkomst werd gisteren avond in het stadhuis door toedoen van het loyal women's guild gehouden, en was een groot succes, zijnde luitenant kolonel Tamplin, m.l.a., kommandant der area, onder hen die het woord voerden.

Een krijgsraad werd heden gehouden onder voorzitterschap van kolonel Pedley. Twee leden van het K.K. wielrijderscorps te Willowmore, manschappen Stevens en Swanepoel, kwamen voor als in 's vijands handen gevallen wegens een gebrek aan voorzorg waardoor zij ook hun rijwielen verloren hadden. De zaak wekte veel belangstelling, en het hof was propvol. De twee waren op 8 Augustus te Rietfontein gevangen genomen, waar zij in een boerenwoning gingen en net aan tafel waren toen de republikeinen kwamen en hen pakten. De stukken in de zaak zijn naar lord Kitchener gezonden voor de bekrachtiging van het nog onbekende vonnis.

Queenstown, 25 Nov. — (Reuter.)—De bijzonderheden van kapitein Glandy's dood zijn ontvangen. Het schijnt dat hij aan het patrouilleeren was met een deel der Molteno D.M.T., toen hij eenige Republikeinen zag die, naar hij meende, hun handen opstaken om zich over te geven. Hij reed op hen in tot 20 yards van hen af, toen zij schoten en hem doodden. Hij stond bekend als een stoutmoedig officier, en was mijn-ingenieur te Molteno.

Aliwal Noord, 26 Nov. — (Reuter.)—Maandag den 18den vernam kolonel Scobell dat een kopje nabij Kroningskroon, tusschen Jamestown en Aliwal Noord, een plek was waar uiteengeraakte Republikeinen zich plachten te vergaderen, en hij liet er een kleine macht. Zijn verwachting werd niet teleurgesteld, want kort daarna kwam een vijandelijke patrouille van omstreeks veertig man voorbij, en hun aanvoerder, de beruchte Bester, gedeserteerd van de Kaapsche politie, werd met over de twintig anderen gevangen, met wapenen, schietgoed en paarden, terwijl sommigen sneuvelden of gewond werden. Bester kwam dienzelfden avond voor een krijgsraad, en werd den volgenden morgen doodgeschoten. Majoor Copeman heeft heden zeven gevangenen gezonden, onder hen Steinbach, een belangrijk getuige in de Neumeyer zaak.

SCHEEPVAARTBERICHTEN.

KAAPSTAD

AANGEKOMEN.

Nov. 27—Bavarian, van Southampton
27—Dunera, van Southampton
28—Britannic, van Southampton
28—Clan Sutherland, van Liverpool
28—Secundra, van Bombay
28—Ranee, van Lambertsbaai
28—Emma Parker, van Fredrickstad
28—Felicitas, van Lulea
28—Manhattan, van Londen
28—Gregorio, van Ornskjoldsvick

VERTROKKEN.

Nov. 28—Fingal, naar Puget Sound
28—Dilwara, naar Southampton
28—Mailboot Briton, naar kusthavens
28—Whitlieburn, naar Tacoma

LONDEN.

27 Nov—(Reuter)—De Greek kwam Dinsdag te middernacht te Teneriffe aan; de Braemar Castle verliet Madeira Woensdag te 10 n.m.; de Gaika kwam heden te 12 uur 's middags te Las Palmas aan.

DE executeurskamer heeft eene belangrijke kennisgeving aan verband schuldenaars in deze uitgave.

De burgemeester van Kaapstad is benoemd tot afgevaardigde naar de conferentie welke staat gehouden te worden in verband met het voorstel dat de verschillende municipaliteiten de afdeelingswegen binnen hunne limieten moeten overnemen.

Brokjes uit de Mailbladen.

De mailboot van de week, de "Briton," kwam vroeg Dinsdag morgen in Tafelbaai aan. Zij legde de reis in 16 dagen, 8 uren en 53 minuten af, oponthoud onder weg niet meegerekend. Zij had een groot aantal passagiers aan boord, waaronder majoor-generaal sir Ian Hamilton, en de heer R. Bigham, den nieuwen consul-generaal der Vereenigde Staten van Noord-Amerika. Ook had de boot voor de plaatselijke banken £50,000 klinkende munt aan boord.

ENGELAND.

Londen heeft in de week van het vertrek der mailboot eene herhaling in zeer ergen graad van zijn oude kwaal—de mist—gehad. Gedurende drie dagen was de groote stad en de Theems vallei in bijna tastbare duisternis gehuld, waardoor de vaart op de rivier en het verkeer over de spoorwegen zeer gestremd en gevaarlijk gemaakt werd. De mist was soms zoo erg dat men niet meer dan een dertig pas voor zich uit kon zien, en ging van al hare gewone ongemakken en onaangenaamheden gepaard, waarvan alleen zij die ze ondervonden hebben kunnen getuigen. Schouwburgen moesten gesloten worden wegens de mist, en tal van ongelukken, rooverijen en zelfs moorden werden bericht als direkte gevolg van de Egyptische duisternis welke als een zware sluier over de stad en omstreken hing. Het werdt berekend dat Londen een verlies van £20,000 lijdt voor iederen dag gedurende welke de mist duurt.

De herhaalde geruchten dat zijne majesteit de koning in slechte gezondheids toestand verkeerde, ontlokten uiteindelijk eene halfofficieele ontkenning. Lord Carrington, die eene officieele positie aan 't hof bekleedt, verklaarde dat "de koning niet alleen gezond was, maar in de beste gezondheid verkeerde." Hoe die geruchten hun oorsprong hadden, is niet duidelijk.

Men schijnt niet veel vordering te maken met de onderdrukking der kinderpokken in Londen. In de week van het vertrek der mailboot waren er 303 pokkenlijders in de hospitalen. Ook 't getal der koorts- en diphtherialijders stond hoog, nl.: 8,146.

Een noodlottige brand had onlangs in Londen plaats. De winkel van een handelaar in olie en verf raakte aan brand, en een vrouw en hare twee kinderen, die 't vertrek boven den winkel bewoonden, kwamen in de vlammen om.

DUITSCHLAND.

Er is thans uitspraak gedaan in de zaak tegen de heeren Freund en Schmidt, de editeurs van de Stuttgart "Beobachter," die vervolgd werden wegens belastering van de Duitsche troepen in China. Luitenant-generaal Von Lessel, die bevel voerde over de Duitsche troepen in Chie-lie, verklaarde dat hoewel weerlooze personen, zooals oude mannen, en vrouwen en kinderen, in geen geval met opzet gedood werden, het gebeurd kon zijn dat vrouwen gedood werden, daar zij in hun Chineesche kleeding voor mannen aangezien konden worden. Hij erkende ook dat een order uitgevaardigd werd om koelies die buiten hunne kwartieren gevonden werden na 9 uur des avonds te schieten. Hij ontkende echter ten sterkste dat de Duitsche troepen zich schuldig hadden gemaakt aan plundering, rooverij en moord. Hij weigerde de vraag te beantwoorden of de troepen van andere mogendheden in China vertegenwoordigd zich aan zulk een wangedrag hadden schuldig gemaakt. Hij erkende dat in twaalf gevallen buitensporigheden aan het licht gebracht waren, doch zeide dat de overtreders zwaar gestraft werden en thans te Keulen in de gevangenis waren. De heer Freund, de hoofd-redacteur, werd vrijgesproken, op grond dat hij niet de lasterlijke stukken gezien had dan na hun publikatie, en dat hij dadelijk stappen had genomen om zijne afkeuring daarvan te kennen te geven. De heer Schmidt, de schrijver van de artikelen, werd veroordeeld tot vier weken gevangenisstraf.

Uit Berlijn wordt het volgende gemeld:—De Noord-Duitsche Lloyd stoomboot "Krefeld," heeft naar Duitschland 175 oude Chineesche bronzen kanonnen overgebracht, die vroeger op de muren van Pekin stonden, en volgens inscripties er op, tusschen 200 en 250 jaren geleden in de Chineesche wapenhuizen gegoten werden onder toezicht van de Jesuiten. Zijn deze stukken door Duitschland "geannexeerd" geworden?

De Pruisische regeering schijnt vast besloten te zijn tot 't onderdrukken der Poolsche geheime genootschappen, die in de laatste jaren zeer in aantal toegenomen zijn. Te Posen zijn dezer dagen 13 Poolsche studenten voor de rechtbank gebracht omdat zij leden van een geheim genootschap waren. Beweerd werd dat het doel van het genootschap waarvan zij leden waren was om oproer te verwekken ten einde Polen weder tot een onafhankelijken staat te verheffen. Een der studenten erkende dat hij 50 exemplaren had verspreid van een pamflet waarin gezegd werd dat de kreet "Polen is nog niet verloren" door heel de wereld moest weergalmen.

Volgens de "Getreidemarkt," een landbouw journaal, blijkt uit ingewonnen informatie dat de graanoogst dit jaar in Duitschland slechts ongeveer de helft bedraagt van de hoeveelheid jaarlijks door 't Duitsche volk verbruikt. Om het tekort te dekken zal Duitschland dus van elders moeten invoeren.

FRANKRIJK.

De heer Santos Dumont, de koene luchtreiziger, heeft toch eindelijk den Deutsch-prijs van £4,000 gekregen. De Aéro club heeft, na een stormachtige zitting, met 13 tegen 9 stemmen besloten hem den prijs toe te kennen. De heer Dumont heeft £2,000 van dit bedrag aan de behoeftigen van Parijs gegeven; £1,200 aan zijn assistent, de heer Aimé, en de balans onder zijn andere medewerkers verdeeld. De heer Dumont gaat nu naar de Middellandsche zee waar hij verdere proefnemingen gaat doen met het doel om eindelijk te trachten de Middellandsche zee over te steken naar de noordkust van Afrika met zijn vliegmachine.

De Fransche regeering heeft besloten tot een politiek van bezuiniging ten einde hare geldzaken in orde te brengen. Ze stelt voor de uitgaven te besnoeien tot een bedrag van bijna £2,000,000, en hoopt dan een surplus van £300,000 te hebben voor nieuwe uitgaven in verband met het leger.

CHINA.

De dood van den grooten Chineesche staatsman Li Hun Chang is gevolg door het overlijden van Hgoe Shao-poeng, een der bekwaamste leden van het Chineesche ministerie.

De reparatie van de muren en torens van het paleis te Pekin is bijna voltooid.

Bericht is uit China ontvangen van eene poging om de keizerin weduwe te vermoorden toen zij aan boord van een boot ging om de rivier over te steken naar Ho-nan-foe. De aanvaller liep toe op de keizerin, doodde een harer wachten, doch werd neergeveld voordat hij haar kon schaden.

RUSLAND.

Volgens bericht uit Vladivostok werd de bouw van den spoorweg door Mansjoerije op den 3den November, den verjaardag van de kroning van den czar, voltooid. Deze lijn verbindt Vladivostok met den Trans-Siberischen spoorweg, en zal binnenkort voor verkeer geopend worden. Door deze verbinding wordt de reis naar het Verre Oosten zeer verkort. De eenige breuke nu in de lijn is het meer Baikal. Er zal dadelijk een aanvang gemaakt worden met het bouwen van een lijn om de zuidelijke punt van 't meer, doch dit werk zal eenige jaren duren.

BELGIE.

Prinses Albert van België, echtgenoote van prins Albert, den eenigen nog in leven zijnde zoon van 's konings broeder, is onlangs van een zoon bevallen, waardoor België een direkten troon-opvolger verkrijgt. De gelukkige geboorte werd aangekondigd door een saluut van 101 kanonschoten. Volgens de officieele aankondiging zouden slechts 51 schoten gevuurd geweest zijn als het kind een meisje was.

Gedrukt en Uitgegeven door de Drukkerij Maatschappij Van de Sandt de Villiers & Co., Beperkt, aan het kantoor, hoek van Burg- en Waalstraten, Kaapstad.